

GLAS NARODA

časopis slovenskih delavcev v Ameriki.

Urednik: ZMAGOSLAV VALJAVEC.

Glavni urednik: FRANK SAKSER.

109 Greenwich Street, New York City.

Leto velja list za Ameriko . . . \$3.00

pol leta . . . 1.50

Evropa, za vse leto . . . 4.50

pol leta . . . 2.50

četrt leta . . . 1.75

V Evropo pošiljamo list skupno dve številki.

GLAS NARODA, časopis za vse iz vsej Ameriki in praznikov.

GLAS NARODA (Voice of the People)

Published every day, except Sundays and Holidays.

Subscription year, \$3.00.

Advertisement on agreement.

Za oglaševanje do deset vrstic se plača 3c.

Dopisi brez podpisa in osebnosti se ne natisnejo.

Denar naj se blagovito pošilja po Money Order.

Pri spremembi kraja naročnikov prosimo, da se nanaša tudi prejšnje bivališče naznani, da hitreje najdemo naslovnika.

Dopisem in pošiljankam navedite ime in prebivališče.

GLAS NARODA

109 Greenwich Street, New York City.

Telefon: 3798 Cortland.

Naseljenci in iliterati.

Governor Higgins od države New York objavil je z novim letom svoje običajno poročilo. Ono, kar poroča o volilni reformi in novem zavarovalnem zakonu, je vseeno zelo zanimivo in njegova izvajanja morajo vsi odobrati, četudi želijo, da postane naša gospodarstvo in politično življenje bolj čisto.

Toda v "Glasu Naroda" se nečemu baviti z omenjenimi točkami pripisane nad gubernorjeve poslanice, pač pa s pohvalo, katero je Mr. Higgins morda nehoti in nevedno izrazil naturaliziranim državljanom Zedinjenih držav.

Governor namreč povdarja, da deset odstotkov domačinov na deželi v državi New York ne zna niti čitati niti pisati.

To dejstvo moramo se posebej povdarjati, zlasti sedaj, ko se na vse mogoče načine piše o "tolpah naseljenecv", kateri radi svoje "ignorance" pomenjajo nevarnost za vse države.

Mogoče je resnica, da je večina del naseljenecv domačinov sličen v tem, da ne zna čitati in pisati. Toda opravičeno zamoremo trditi, da druga generacija naseljenecv nima toliko analfabetov, kakor ista generacija domačinov. In to dejstvo, katero celo najhujši nasprotniki naseljevanja brez-pogojno priznajo, zamore vsakega principijelnega nasprotnika podučiti v tem, da so blagoslovi, katere nudi Amerika naseljenem, njemu vedno doberdošli, tako da ima končno vsa republika od njega koristi.

To dejstvo mora tudi senatorja Lodgeja, kateri bi rad omejil naseljevanje na one, ki znajo čitati in pisati, prepričati v tem, da naseljenecv ni eni po njihovi olini, temveč po načinu, po katerem oni žive v svoji novi domovini.

In ako senator Nove Angije resnice namenoma neče videti, mora priznati ono, kar so drugi priznali, namreč, da otroci nezavednih naseljenecv v šolah bolje napredujejo, nego oni domačinov.

Narščanje naseljevanja moramo si eer obžalovati — toda ne radi tega, ker pomenja za deželo "nevarnost", ktera je republiko napravila tako velika. Obžalujemo naseljevanje le radi tega, ker bo deželo večina prebivalstva stare domovine tukaj in ker nam to dokazuje, kako grozno slabo se razmere v Avstro-Ogrski, ktera je vedno na čelu izseljevanja.

Ljudski samomor.

Zdravstveni urad mesta New York je ravnokar objavil zelo zanimive statistične podatke, kateri nam med drugim dokazujejo, da pride vsakih pet minut v našo mesto na svet po jeden otrok. Vsašemu uru se prebivalstvo naše metropole pomnoži za ducat bodočih meščanov, kar pomenja 103,000 novorojenecv v letu 1905. Ako od tega odštejemo one otroke, ki umro, katerih število dosega 3000, ostane za New York še vedno vsako leto 100,000 oseb "neprostovoljne" pomočje prebivalstva.

O ljudskem samomoru toraj, v kolikor se tiče mesta New York, ne more biti govora. Država Wyoming nima niti toliko prebivalcev, za kolikor vsako leto naraste prebivalstva našega mesta in tudi Nevada in Alaska morata biti v strahu, da ne bodega imeli čisto malo manj prebivalcev, nego se vsako leto narodi otrok v New Yorku.

Celo največja država republike — Texas — ne "prodeira" toliko državljanov, nego samo mesto New York. Od vseh v Zedinjenih državah rojenih otrok (vsako leto) odpade na mesto New York 20 odstotkov, radi česar zanesemo biti Newyorčani zelo

ponosni. Štiri sedmine vseh v državi rojenih otrok odpade na mesto New York.

Iz stališča newyorških mater, katerih vsaka smatra svoje dete za najlepše, bode ženske še zanimajo, ako navedemo, da pride v New Yorku vsako leto devetkrat toliko "zlatih otrok" na svet, nego izkopljejo na zapadu komadov zlata iz zemlje. Vse zlato, katerega se pridobi vsako leto v Zjed. državah, je vredno (po lansšem izveštvju) \$78,666,700. Ker pa vsaka mati ceni vrednost svojega otroka najmanj toliko, kolikor znaša njegova teža v čistem zlatu, potem bi znašala vrednost lani v New Yorku rojenih otrok \$760,444,766, dočim bi bili vsi otroci skupaj vredni le \$103,000, ako bi jih cenili, kakor jih ceni newjerjski sodnik Gummere.

New York je toraj s svojimi 174,000 (v vsej državi) rojenimi otroci prva država v republiki. Njej slede Pennsylvanija s 167,900, Illinois s 121,000, Texas z 98,000 in Ohio z 95,500 otroci na leto.

DOPISI.

Iz Clevelanda, O.

Slovenski življenj je jako delaven; pri tem pa ni izbirčen, kako delo je — ali slabo, ali dobro, težko ali lahko, glavna stvar je, da se pošteno preživi. On nima želje, skokoma priti do bogastva in tudi po večini nimajo navade sleparskim potom priti do boljšega, lažjega življenja, zatoraj ni opaziti med našim ljudstvom — spekulativ.

A kljub temu se tu pa tam najde kakor bitje med rojaki, ki je seveda hoče ali neče moral slišati čez lužo. Ker mu delo ne diši, začne slepariti med rojaki. Tu pa tam se zgodi, da se kak rojak na limanice takemu dvojčevu "kučarju", ker dotičnik ne pozna razmer, v kojih se nahaja "kučar". Vendar se opaža še splošno veliko previdnost, s kjo ravnajo rojaki v slučaju denarnih pošiljav. To je tudi povsem opravičeno. Nihče nima denarja za to, da bi lenule, čim se ne ljubi delati, podpiral v njihovih spekulacijah.

So slučaji, ko so prišli ljudje ob denar vsled tega, ker so ga zaupali le zato, ker ima dotičnik na oknu ali vratih zapisano: "Pošiljamo denarje v staro domovino" "najceneje in naj hitreje". S takimi napisi se posebno odlikuje St. Clair Street, kjer ima skoraj vsaka trgovina enak napis. No in koliko je zasebnikov, ki se pečajo s tem poslom! Ali je potem čudno, ako se kateri rojak pritoži, da žena se sedaj denarja ni dobila?

So pa tudi smešni enaki napisi; tako sem videl napis v trgovini "obrotojaka": "Tu se pošilja denar v staro domovino. Prodajajo se karte za BARKE." Zopet drugje sem videl napis enak prvooimenjenemu. Zato stisnem v "pisarno" in vprašam, koliko računov za toliko in toliko svoto v staro domovino. A čuje! Kljub temu, da je imel le slovenski napis, ni znal niti besedice slovenski — bil je zagrozen Nemec. Mislil si pač: slovenski groš je jednak drugim. Še večji slepič našega naroda so judje. Oni imajo kar pet v različnih jezikih napisanih narodnosti: Tako so: Poljsko-češko - hrvatsko - ogrsko - slovenska banka. Toraj pet narodnosti naenkrat. Ali se bodega rojaki dali potem takim propalim bitjem skubiti za vaš poštno-prislužen denar? Pač dobro premislite vedno komu denar zaupate.

Ravni taki so judje z raznimi drugimi trgovinami. Tako se tudi nazivlje na St. Clair St. zlatar: Poljski zlatnik — Kranjski zlatar. To je kup. čija z narodnostmi. Oni so vse, samo da jim nosimo svitile dolarje.

Zatorej rojaki svoji č svojim! Pojdite k tistim, ko je poznate in veste, da jim smete in morete zaupati. Ne bodite pa k takim ljudem, kjer jim more denar plačati za gotovo svoto toliko in jutri za isto svoto 10—15 ali 20c. več vkljub temu, da niste prepričani bo li prišel vaš teško in pošteno zasluženi denar do svojega cilja.

(Opomba uredništva. Ker ste dober poznavatelj tamošnjih razmer in ker dobro pišete se priporočamo, da se večkrat kaj oglašite. Pozdravljeni.)

427 sredstev zoper revmatizem.

Naš znanec Dolfe D. je umrl; vzrok smrti je bil revmatizem. Tako se je v obče zadrževalo, in mi znanci smo to verjeli, posebno ko smo našli njegove dnevne zapisnike in iz teh zvedeli o vzroku smrti. Zgodovina tega slučaja je prezanimiva in poučna, da bi jo človeštvo prikrili; posebno ko povdarjamo, da so na razpolago natančni dnevniki zapisniki in ti govore tako jasno, da hočemo odtlake navesti.

"Danes jutraj sem čutil je drugače hude bolečine. Moja mati je bila mnenja, da je najbolje, ako vzamem Aspirin. Ubogal sem jo in čutil nekoliko boljše. Potem je prišla k meni moja teta in zelo zabavljala, zakaj vzamem lek za to bolezen. Ovejo mast naj

namažem na volno in s tem obvežem bolne ude. Naredil sem tako in čutil malo bolje.

Danes zjutraj so bolečine zopet hujše. Moj znanec, kateri je več let trpel na revmatizmu, mi je priporočil salicilno tekočino. Kupil sem jo in v neko liko zavil. Pričelo pa mi je hudo po ušesih šumeti; najbrže sem preveč zavžil.

Moja teta mi je rekla, ako mi obkladki z ovejo mastjo ne bodo pomagali, naj poskusim s finim žaganjem. S zaprekami sem si te preskrbel iz vege žage in napravil pravilno obvez. Po noči se mi je obvez odvezala in žaganje se streslo po vsej postelji in nisem našel mira.

Drugo jutro me je obiskal znanec. Ko sem mu moje trpljenje razodel, se je nasmehnil in rekel: "Ledeni obkladki so edino zdravilo!" — Njegova gotovost mi je dopadla — napravil sem ledene obkladke in se zelo prehladil. Bolečine so se pomnožile. Vse ude mi je skupaj vlekle in pokalo je po njih. Sedaj je prišel zopet drugi in mi rekel, da sem napravil naj večjo neumnost v mojem življenju. — "Obkladaj se kolikor mogoče z vročimi obkladki, in to kolikor mogoče vročimi!" — Udal sem se svetu in ubogal, a bilo mi je dobro.

Vse je kazalo, kakor bi bilo bolje — toraj mora le nekaj res biti o tem vročih obkladkih.

Ali motil sem se. Zamogel sicer malo hoditi, ali bolelo me je vsejedno.

Danes sem si zopet po dolgem prestanku kupil cigarete. Prodajalec mi je ob tej priliki priporočal najboljši lek. Ne vem, kako se imejuje, ali čudne stvari, da se nahajajo v besedi, kakor Hexa, Mexa, Texa. Prijazni prodajalec preskrbel mi je le za osem kron in vsake dve uri zavžil malo žičice.

Po tem leku sem moral dolgo spat. Zbudil mi je strice, kateri je prišel vprašati, kako mi kaj gre. Vsedel se je k meni na posteljo. Njegove oči so se uprle na zdravlja s kompliciranim imenom. Njegov obraz je zarudel, oči se napele, stegnile se je po steklenici in jo vrgel v vrš s premogom, da so črepije letele na vse strani. "Ako pijes take stvari, bodeš kmalo daleč prišel!" (Dal je v znak slabega ravnanja kazalec na čelo). Edino pravo sredstvo so gorki komiljeni obkladki. Komilice se zasijejo v žakliček, segrejejo in denajo, kje se bolečine nahajajo. Nič drugega! — Udal sem se in ubogal svet. Malo mi je pomagalo.

Šestdeset dni nisem nič pisal. — Dan na dan mi je bilo slabše. Ali naj vse povem, kaj so mi sleherni dan dobri in slabi prijatelji svetovali? Ne morem. Preveč je tega. Uporabil sem udano, kar mi je kdo dal ali svetoval in iz — bojazni in obupa. Neka sorodnica mi je svetovala, da naj si nosim v ušesa zamašice z bombažem, levo nogo pa držim v mrazu vodi — in to celo dve uri. Vstopila pa je v sobo naša služkinja, in ko me je ugledala, prestrašena pričela sosede klicati v manjnu, da sem zblaznel. Poskusi 34 ameriških "patent zdravil" od nekoga teh zdravi sem bil dva dni skoraj nemem — oči so mi zatekle in vsled naboda skoraj dihati nisem mogel. Vsač dan pa sem dobil obisk. Po deset, po dvanajst ljudi je prišlo in vsakdo mi je svetoval vsaj dvoje sredstev. Uporabil sem, kar le zamogel. Kolikor sem zapisal, sem izdal za to zdravlja \$54 kron in 34 vinarjev. Hodi sem bode v snegu, a ležal na solncu pri 30 stopinj Reaumur. Spal sem po dnevu, a po noči čul. Vse teden nisem jedel mesa, potem pa skozi dva tedna po štiri kante na dan. Pri tem sem postal predebel. Potem sem jedel skozi mesec dni vsak dan po 12 limon in shujšal za 34 funtov. Pil sem jedmenovec, da se mi je gabil, potem pa vode iz različnih zdravilnih studencev, da mi bilo vedno mesa na mojih kosteh. Pokrival sem se več todom z volno, potem s flanelo, potem s platnom in zopet z volno in ušitimi zelišči.

Naposled je tako daleč prišlo, da sem senu, katero so mi priporočali za obvezovati, jedel namesto solate, solato pa deval na bolne ude namočeno senu. — Pil sem Pain Expeller in se mazal z malinovim sokom. Kljub temu mi je bilo sleherni dan slabše in vsaki dan se je množilo število onik, kateri so mi svetovali razna sredstva. Vsega skupaj sem uporabil 427 sredstev. Neko jutro sem pil cvet od kafe in olje namesto limonade, a z limonado sem se masiral. Nekoč sem vžil v kozarec od vsega leka, ktere ga sem imel v hiši, po dve kapljice. Vse to dobro znešal; mislil sem si, ali pomaga, ali me pa ugonobi. — Nikdo mi to ne bode za zlo vzel. Nič več ne morem. Ni revmatizem kriv, ako umrjem, ampak moji prijatelji in znanci me imajo na vesti, ker so mi taka zdravlja svetovali. Nisem na nikogar hud, ali vsakomur svetujem, da naj se v takem slučaju zaupa dobremu zdravniku in ne poslušata sveta ljudi. Kdor se svetom uda, je z njim vnu.

Moj prijatelj je spal poslednje spanje mirno in njegov obraz je kazal zadovoljnost, mogoče že zato, ker mu nihče več ne svetoval zdravil zoper revmatizem.



Vsi narodi v Ameriki poznajo in hvalijo

Doktorja LEONARDA LANDESA

kot največjega dobrotnika trpečega človeštva, kajti ozdravil je tisoče in tisoče ljudi in jih rešil prerane smrti. Bil je prvi asistent v bolnišnicah Bellevue, Lebanon in Manhattan, na polikliniki in v dispensarijih Mont Sinay, Good Samaritan in na univerzi. Ni človeka, kateri bi žele bil bral v časnikih ali slišal pripovedovati o njegovih velikanskih — zdravniških uspehih. Ni zavoda v Ameriki in ne zdravnika, kateri bi mogel razne bolezni tako temeljito in popolnoma ozdraviti, kakor to stori Dr. LEONARD LANDES.

Vse notranje in zunanje telesne bolezni, krč, raka, katar, vse žledene in srčne bolezni, mrzlico, malarijo, revmatizem, božjast, hrip, naduho, zlatenico, vse bolezni na jetrih, obistih, ledicah, na očeh, v ušesih, v nosu, v grlu, v vratu, na materici, bule, trganje v križu, v sklepih, v nogah in rokah, opekline, otekline, ozlebine, prišč, garje, vse krvne in kožne bolezni, jetiko ali sušico, izpadanje las, peruto, heme-roido, ozdravi v najkrajšem času. Za zdravljenje nevroznih bolezni ima najboljšo in najmodernejšo električno stroje. Tudi ima svojo lekarno ali apoteko in svoj laboratorij za napravlanje zdravil. Dr. LEONARD LANDES daje zdravniške svete in knjigo zastoj vsakemu, kdor mu piše in priloži le nekoliko znakov za poštno.

Doktor LEONARD LANDES je najznamenitejši sedaj v New Yorku. 140 East 22nd Street živiči zdravnik — za vse

TAJNE SPOLNE MOŽKE IN ŽENSKÉ BOLEZNI.

Posledice onanije, zlorabe spolnega občevanja in izgube semena, impotenco, splošno oslabele telesa in hrbtenice, slabost živcev, vnetje spolovila, mehurja in bizzgav, kilo (bruh), zlato žilo, bradavice, gobo, neplodovitost, beli tok in vse sifilitične bolezni odpravi in ozdravi po najnovejšem načinu zdravljenja in brez vsake operacije.

ROJAKI SLOVENCI!

Ako ste bolni, ali ako vas drugi zdravniki niso mogli ozdraviti in so vas morda le še pokvarili, priporočamo vam, da se obrnete na doktorja LEONARDA LANDESA, kateri je vsega zaupanja vreden in kateri vas ne bode prevaril. Pojdite k njemu osebno ali opišite natanko svojo bolezen v slovenskem jeziku in pošljite pismo na sledeči naslov:

Dr. LEONARD LANDES, 140 East 22nd St. between 3rd & Lexington Avenues, New York.

Uradne ure so ob delavnikih od 8 zj. do 8 zv. in ob nedeljah od 9 dop. do 3 pop.

Raznoterosti.

Spomenik Tolstoju. V Parizu so sklenili postaviti Tolstoju spomenik. Delo je prevzel Pavel Trubeckoj.

Poslovno dobo občinskih uradnikov je znižal brnski občinski svet na 35 let.

Mladoturški list bo pričel izhajati v Beogradu. Pisal bo tudi proti Bulgariji in proti Avstriji.

Aretirali so na Dunaju 55 let starega Hugona Petersona, ki se je izdajal za izdajatelja lista "Wiener Presse", ki pa nikdar ni izšla, in je mnogo ljudi opeharil za inserate. Petersen je pred leti tudi v Ljubljani sseparil.

Potres. Iz Rima poročajo. Dva močna sunka so čutili v Monte Leone, v Pizzo so čutili več potresnih sunkov, v Szio se je podrla neka hiša in podrla pod razvalinami mater in hčer.

Ponesrečeni delavci. Zadušilo se je v Neusattelu 19 rudarjev v premogovniku.

Po nedolžnem obsojen. Profesor na pomorski šoli v Kotoru, Melhior Radulović, je bil v petmesečno ječo in na izgubo svojega dostojanstva. Obdolžili so ga, da je izvršil neki nprstveni zločin. Nedavno je bil Radulović izpuščen iz ječe ter je dokazal, da je bil po nedolžnem obsojen. Radi tega je Radulović zopet dobil naslov profesor, 4000 K letne plače in 60.000 K kot odškodnino, ker je pet mesecev po nedolžnem sedel v ječi.

BALKANSKE NOVICE.

Sofija, 20. dec. Delegati iz cele Bolgarske so se tu posvetovali, kako podpirati makedonsko gibanje. Večina delegatov ne veruje v iskreno sloz med Makedonci. Zato bodo zahtevali račun za denar, ki ga bodo nabrali. Konferenca je sklenila, da se brozjavno zahvali za zanimanje za Makedonijo bivšemu angleškemu zunanjemu ministru markiju Lansdowneju, novemu angleškemu min. predsedniku Campbell-Bannerman in francoskima prijateljema Makedoncev Presseisen in Berardu.

Trgovinska pogodba s Srbijo. Beograd, 20. dec. Uradno se razglša, da so vse vesti o ovirah pri obnovitvi trgovinske pogodbe z Avstro - Ogrsko neresnične. Pogajanja se povolno razvijajo. Zagotovljena je veterinarska konvencija in tudi obmejni promet. Le prometu z mlinskimi izdelki delajo ogrski delegatje nekoliko težav.

Carigrad, 20. dec. Razburjenje je nastalo v sandžaku Prizrend zaradi osebnega davka. Po različnih krajih so trgovine zaprte. Albanci so prefrgali zvezo med Djakovem in Prizrendom.

Zastoj!

Zlato uro in verizico

garantirano za 20 let vredno \$20, dobi oni, kateri kupuje naš tobak ali ga priporoča.

Pišite dokler je čas:

Slavic Tobacco Co.,

237 E. 78th St., New York.

(v d l mar 06)

Zastoj!

posiljem knjigo: "Kako dobiti in si ohraniti lepe in goste lase?" Vseakemu, kdor pošlje nekoliko poštinih znakov. Knjiga je zelo zanimiva in koristna in za vsakega potrebna. Vsi do sedanjih nauki o negovanju las so v tej knjigi izčrpani. Novi nauk se glasi: Nazaj k naravi. P. Frank, 223 East 33 Street, New York, N. Y. (8-8-2)

Isšem svojega nečaka FRAN MIHELICA, po domače Štenkotov iz Zdobrove pod Ljubljano. Imam zanj važna poročila. Zadnji čas je bil v Seygonu Pa. Moj naslov: Valentin Snoj, Box 421, Collinwood, Ohio. (8-9-1)

OPOMIN.

Vse one, kateri mi kaj dolgujejo na hrani, prosim, da v kratkem poravnajo svoj dolg; drugače jih bodem s polnim imenom in rojstnim krajem naznanil po časnikih.

H. Michitsch, (6-17-1 v 2 d) Loleta, Pa.

Isšem svojega prijatelja FRAN VIČICA, doma iz Ternova na Notranjskem. Pred 16 meseci je bival nekje blizu Walsenburga, Colo. — Prosim cenjene rojake za njegov naslov. Josip Bentz, Box 126, Cumberland, Wyo. (9-10-1)

Kje je KATARINA MIHELIC? Ona je bivala pri svoji sestri Mariji Mihelici v Calumetu, Mich., št. 428. Za njez naslov bi rad zvedel Matija Kočevar, Box 58, Chisholm, Minn.

ZAHVALA.

V imenu Kranjsko-slovenskega podpomega društva sv. Alojzija št. 36 J. S. K. J. v Conemaugh, Pa., se srčno zahvaljujem sobratoma Antonu Rovnanu in Mehletu za iskreno novoletno vilo našemu društvu, katero je bilo čitati pred par dnevi v "Glasu Naroda". Tem potom želim njima, kakor tudi vsem članom našega društva istotako vse najbolje, društvu samemu pa, da doseže v novem letu število 200 članov.

Živilo društvu sv. Alojzija!

Ivan Pajk, t. č. tajnik, (8-9-1) P. O. Box 91.

Edini šaljivi in satirični list v Ameriki

— o KOMAR —

Ika vsakih 14 dni na osmih straneh in velja za vse leto samo

— o \$1.00 —

Prináša obilo krasnih slik in mnogo-rstno šaljivo čtivo.

Kdor se hoče razveseliti in od srca nasmejati, naj ne pozabi na

NAZNAVILLO.

Slovensko katol. podp. društvo sv. Barbare št. 4 J. S. K. Jednote v Federalu, Pa., je sklenilo na svojem glavnem zborovanju dne 4. grudnia 1905 znižati vstopnino za prihodnje tri mesece, pričeto s 1. januarjem 1906, in sicer plačajo mladeniči od 16. do 25. leta samo \$1.00, od 26. do 35. leta samo \$1.50, od 36. do 45. leta samo \$2.50 pristopnine.

Rojaki v Federalu, Pa., in okolici, poslužite se te prilike, posebno oni, ki imajo žene v starej domovini, in tako tudi mladeniči, pristopite k društvu, ker to je vsakemu v korist.

Društvo zboruje vsako drugo nedeljo v mesecu pri bratu Ivanu Kržišniku v Federalu.

Ivan Guzelj, I. tajnik, P. O. Box 21, Burdine, Pa. (v d l mar 06)

Slovensko katoliško

podp. društvo

svete Barbare

za Zedinjene države Severne Amerike.

Sedež: Forest City, Pa.

Inkorporirano dne 31. januarja 1902 v državi Pennsylvaniji.

ODBORNIKI:

Predsednik: JOSIP ZALAR, ml., Box 547, Forest City, Pa.

Podpredsednik: JOHN TELBAN, Box 3, Moon Run, Pa.

I. tajnik: IVAN TELBAN, Box 607, Forest City, Pa.

II. tajnik: ALOJZIJ ZAVERL, Box 374, Forest City, Pa.

Blagajnik: MARTIN MUHIČ, Box 537, Forest City, Pa.

NADZORNIKI:

JOHN DRASLER, Box 28, Forest City, Pa.

ANTON FIRNAT, Box 81, Duryea, Pa.

ANDREJ SUDER, Box 108, Thomas, W. Va.

FRANK SUNE, P. O., Luzerne, Pa.

POROTNI ODBOR:

KAROL ZALAR, Box 28, Forest City, Pa.

JOHN SKODLAR, P. O., Forest City, Pa.

ANTON BORSTNIK, P. O., Forest City, Pa.

Dopisi naj se pošiljajo I. tajniku: Ivan Telban



Inkorporirana dne 24. januarja 1901 v državi Minnesota.
Sedež v ELY, MINNESOTA.

URADNIK:

Predsednik: MIHAEL SUNIČ, 421 7th St., Calumet, Mich.
Podpredsednik: IVAN GERM, 1103 Cherry Alley, Braddock, Pa.
Glavni tajnik: JURI L. BROŽIČ, Box 424, Ely, Minn.
Pomožni tajnik: ANTON GERZIN, 306 Pine St., Hibbing, Minn.
Blagajnik: IVAN GOVZE, Box 105, Ely, Minn.

NADZORNIKI:

FRAN MEDOŠ, predsednik nadzornega odbora,
9478 Ewing Ave., So. Chicago, Ill.
IVAN PRIMOZIČ, II. nadzornik, Box 641, Eveleth, Minn.
IVAN KERZISNIK, III. nadzornik, Box 138, Burdine, Pa.

POROTNI ODBOR:

JAKOB ZABUKOVEC, predsednik porotnega odbora,
4824 Blackberry St., Pittsburgh, Pa.
MIHAEL KLOBUČAR, II. porotnik, 115, 7th St., Calumet, Mich.
JOSIP PEZDIR, III. porotnik, 1401 So. 13th St., Omaha, Neb.
Vrhovni zdravnik Jednote: Dr. MARTIN J. IVEC, St. Joseph's Hospital, Chicago, Ill.

Krajnava društva naj blagovolijo pošiljati vse dopise premembe udov in druge listine na glavnega tajnika: GEORGE L. BROŽIČ Box 424, Ely, Minn., po svojem tajniku in nobenem drugem.

Denarne pošiljke naj pošiljajo krajevna društva na blagajnika: JOHN GOUZE Box 105, Ely, Minn., po svojem zastopniku in nobenem drugem. Zastopniki krajevnih društev naj pošiljajo duplikat vsake pošiljke tudi na glavnega tajnika Jednote.

Vse pritožbe od strani krajevnih društev Jednote ali posameznikov naj se pošiljajo na predsednika porotnega odbora: JAKOB ZABUKOVEC, 4824 Blackberry St. Pittsburgh, Pa. Priloge morajo biti natančne kopije vsake pritožbe.

Društveno glasilo je: "GLAS NARODA".

Navodilo

tajnikom in zastopnikom krajevnih društev J. S. K. Jednote.

Strinjajoč se z ukrepom zadnjega generalnega zborovanja Jednote, začnemo poslovanje po novem sistemu s prvim dnevnim meseca januarja 1. 1906, v to svrhu so izdelane nove tiskovine, in da bode zamogel vsak tajnik društva bolj inteligentno posloovati z temi tiskovinami in po novem sistemu, je uljudno prošnja pazno prebrati sledeča navodila:

1. Vse tiskovine Jednote bodisi za tajniški ali zastopniški urad, krajevnega društva, nosijo opombe ali posebna navodila kako naj jih poslovi, dotični uradniki so toraj prošnja pazno prebrati vse take opombe ali navodila ter se dobro poučiti o sistemu, predno nastopijo svoj urad, vsi zahtevani podatki morajo biti natančno in točno izpolnjeni.

2. Začetni s s prvim dnevnim meseca januarja 1. 1906 se imajo uporabljati samo nove tiskovine, vse stare tiskovine se imajo zavreči da se tako ne pripeti kako neprijetna pomota, gg. tajniki naj vzamejo naznanje da so sedaj izdelane nove prošnje za član in soproge ter da se imajo vse prošnje kakor tudi druge premembe v številu soproge, ravno tako poročati članom in članici društva. Vse prošnje za sprejem, ločitev članov ali njih soproge, se imajo pošiljati na glavni urad Jednote le skozi vrhovnega zdravnika g. Dr. Martin J. Ivec-a, Care of St. Joseph's Hospital, Chicago, Ill. toda poročilo vseh takih članov in njih soproge članov tudi vse druge premembe v številu članov ali soproge društva mora biti poslano naravnost na glavnega tajnika Jednote in sicer tako da pride v njegov urad ne kasneje kakor do zadnjega dneva vsakega meseca. Pristopnina za vse članice in soproge mora biti poslana na blagajnika Jednote koj ob pristopu dotičnika, in obveščen mora biti glavni tajnik o vsaki takšni pošiljki na blagajnika. Pristopnina za ude je \$1.00 in za soprogo pa 50c.

3. Imenik za članice in soproge krajevnih društev imajo uporabljati vsa društva po sistemu kakor ga priporoča Jednota, knjigo v to svrhu preskrbuje glavni urad Jednote, v tej knjigi imajo biti zapisane vse soproge in članice društva po abecednem redu, knjiga je razdeljena tako da se vpiše ude in njih soproge na enem mestu in sicer: prva ali bolj temna linija se ima uporabljati za soproge in druga ali bolj svetla črta pa za članice, ako je dotičnik samec, ostane gorenja črta prazna. Nadalje je imenik razdeljen za vplačila tako da si tajnik društva vplačila, natančno vknjiži vse prispevke ali opazke katere so razdeljene v pet kolon pod rubriko vsakega meseca in sicer: v prvo kolono se pišejo prispevki društva, v drugo prispevki na Jednoto, v tretjo se vpiše svota katerega dotičnik plača vsaki mesec, v četrto kolono se vpiše dolg ako slučajno kateri član ali soproga ostane na dolgu, in v zadnjo ali peto kolono se vpišejo svote katere so v naprej plačane društvu, vse vknjižbe v kolonah "dolžan" in "dobro" se imajo prenašati od meseca do meseca tako da ima vsak tajnik vsaki mesec natančne račune pred seboj, gg. tajniki, pazite na to in prihranili si boste veliko truda in dela in zraven tega boste imeli vse knjigovodstvo vašega društva v najlepšem redu.

4. Knjiga za blagajnika in tajnika krajevnega društva ima kazati vse prispevke in izdatke društva kakor označeno, to knjigo bodejo tajniki uporabljali kakor bodejo izdelovali šestmesečna poročila za glavnega tajnika Jednote, zatoraj pazite da boste imeli vse prispevke in izdatke tikajote Jednote, pravilno vknjižene, navodila in pole za take poročila pridejo iz glavnega urada Jednote konec meseca Junija in Decembra vsakega leta začetni z 1. 1906. Te knjige tajnika in blagajnika krajevnega društva se morate zbirati strinjati in zaključiti vsaki šest mesecev kakor se pošilja poročilo na glavni urad Jednote.

5. Tajniki krajevnih društev vodijo vse knjigovodstvo in poslovanje njih društva z Jednoto, sprejemajo acesment ter poročajo vse premembe v številu članov in soproge njih društva oni sprejemajo glasilo Jednote ter pazijo da so vse premembe njih društva pravilno poročane in oglasene, ako zapazijo kako pomoto, morajo to nemudoma naznaniti glavnemu tajniku Jednote, posebno tukaj opozarjam vse gg. tajnike da naj pazijo da pridejo vsa poročila in spravevala iz njih urada pravilno podpisana, vedikat moram vrniti kako stvar, in to samo zaradi pomanjkanja podpisov, in vendar so podpisni najbolj važni na vseh dokumentih, vse prošnje za sprejem morajo biti lastnorčno podpisane od prositeljev in potrdila zdravnikov na zdravniških listih in družih morajo biti potrjeni pred Javnim Notarjem kakor je to zahtevano v dotični formi. Pri vseh poročilih prememb soproge se imajo uporabljati cert. šte. njih soproge.

6. Vsi suspendirani člani in soproge ki ostanejo kot taki nad šest (6) mesecev in niso nazaj sprejeti, ostanejo ipso facto črtani, brez da bi bili kot taki poročani od krajevnega društva, toraj vse suspendirane ki niso nazaj sprejeti v določenem času, ni potreba pozneje poročati da so črtani, ker pri tem se velikokrat pripeti pomota pri odštevanju udov društva. Nobeden član ali soproga se nesme suspendirati po več kakor do štiri (4) krat na leto, akokateri oseba tako zanemara svoje dolžnosti do društva in Jednote, zasluži biti večkrat suspendirana kakor določajo pravila, se ima naravnost črtati, to je dobro pojasniti vsem onim kateri imajo navado biti suspendirani vsako drugo sejo, nobeden pa ki je suspendiran nad šest mesecev, se nesme sprejeti nazaj brez zdravniškega spravevala.

7. Zastopniki krajevnih društev vodijo samo finančno poslovanje svojega društva z Jednoto, to je: oni prejmejo vse prispevke od njih društva ki pripadajo na Jednoto kakor tudi vse prispevke ki se plačajo iz blagajnice Jednote društvu ali skozi društvo, (toda samo kadar ima poročilo) in vse tako prejete svote imajo oddati na pravo mesto v času kakor določajo tozadevna pravila Jednote, nadalje podpisujejo vsa finančna poročila katere izdeluje tajnik društva za porabo glavnega urada Jednote. Vsak zastopnik je tukaj uljudno prošnja da paži in pravilno izpiše in razdeli vse prispevke katere pošilja v glavni urad Jednote za razpisani acesment, veliko zastopnikov dosedaj tega ni storilo, v bodečo pa moramo to zahtevati kar bode tudi oblažalo trud zastopnikom kakor bodejo izdelovali in primerjali

svoje račune s tajniki, toraj upam da se temu odpmore.

8. V slučaju smrti katerega člana ali njega soproge bodisi v Ameriki ali v stari domovini, se je nemudoma obrniti na glavnega tajnika Jednote ter si od njega izposlovati forme za mrtvaške liste, zdravniške spravevala i. t. d. kajti od sedaj za naprej se sprejemajo mrtvaške liste samo na formah kakor jih preskrbi Jednota v to svrhu ravno tako se je ravnati v slučaju kakor druge pošiljke ali bolezni katerega člana, edino le uradne Jednotine forme se imajo uporabljati. Gg. tajniki krajevnih društev pazite nato, veliko truda si boste prihranili v tačih slučajih, ker velikokrat zdravniki, pogrebniiki in e. g. župniki nimajo tačih form in ne podajo natančnih podatkov o katerih bi Jednota morala biti obveščena. Opozarjam Vas tudi na posiljanje zdravniških spraveval za bolnike kateri so že bili bolni in prejeli podporo od krajevnega društva za šest mesecev. Vsak taki bolnik se ima od društva uradno naznaniti na glavnega tajnika Jednote kadar mu poteče podpora pri krajevnem društvu, toda njegovo zdravniško spravevalo ne rabiti biti poslano dokler nepreteklo mesec njega bolezni za katero plača Jednota podporo, to je nepotrebno, ker za naprej se ne plača podpora, ob koncu meseca se pa pošlje zdravniško spravevalo in tedaj se zamore zahtevati tudi podpora.

9. Članom kateri nameravajo prestopiti k drugemu društvu se ima izdati bratrkim pozdravom,

GEO. L. BROŽIČ, glavni tajnik.

DROBNOSTI

KRANJSKE NOVICE.

V Ameriko. Dne 21. der. se je odpeljalo z južnega kolodvora v Ljubljani v Ameriko 6 Hrvatov in 7 Macedoncev.

V apneni jami ponesrečila. Dne 16. dec. je triletna Marija Fajdiga v Malem Otoku pri Postojni padla v apneni jamo, ki je bila napolnjena z vodo in ondii utonila. Dekletce je bilo izročeno v varstvo 70letni starki Katar. Doles.

Umrl je v Novem mestu profesor Dr. Gašpar Pammer.

Prijet ropar. V Kandiji so prijeli Ignacija Kočevarja, ki je izvršil v okolici več ropov.

Zena ga je ročila. Dne 18. dec. sta bila Val. Habe iz Podtrije in Jakob Semrov iz Idrije v gostilni Alojzija Kobala in Mat. Kobala v Idriji. Popila sta 6 litrov vina in se ob 9. uri zvečer vinjena vracala domov. Na poti zašla sta s poti in zabredla pri Likarjevem mlinu v potok. Habe je utonil, Semrova pa je našla okoli polnoči njegova žena ko se je še oklepal brega, a je bil že nezavesten in bil gotovo utonil, da ga ni rešila žena.

Izpred okrožnega sodišča v Novem mestu. Od mrtvouda pohabljeni Spelko Jožef iz Dvora je bil obsojen v sed tativne na tri mesece ječe. — Zoro J. iz Ceste pri Zatičju je bil v sed nadpa obsojen na 6 mesecev ječe. — Oton Dallorenzo, hlapec pri Resniku na Leskovcu je obsojen v sed javnega nasilja na 8 mesecev ječe.

Najstarejši mož v župniji Breznica je dne 19. dec. umrl, namreč Anton Mežek, roj. dne 11. jan. 1811. Pokojnik je stari oče duhovnikov Jožefa in Janeza Pristov. Do zadnjega leta bil je popolnoma bistrega duha in čvrstega zdravia.

Nesreča. Dne 21. dec. je prišel na južnem kolodvoru v Ljubljani med vozove 32letni pripeljalec Val. Velkovič, kateri se je tako poškodoval, da je kmalu nato umrl. Ponesrečenec je zastopil ženo in štiri nepreskrbljene otroke. Njegovo truplo so prepeljali v mrtvašnico k sv. Krištofu.

Utopljenec so našli dne 21. dec. zjutraj v Malem grabnu pri Ljubljani. Agnoseirali so ga za hlapca Jožefa Mihaliča, ki je služil pri Starinu na Gruberjevi cesti št. 9 v Ljubljani. Navadenec je zabredel v vodo in ki klical na pomoč, toda ni bilo nikogar, ki bi ga bil rešil. Ko so ga našli, se je držal še za vejo. Navadenec je rojen l. 1841 v Hrastju, obeina Moste. Njegovo truplo so prepeljali v mrtvašnico k sv. Krištofu. Sumi se, da si je šel k vodi umivati roke, kjer mu je najbrže spodrsnilo, da je padel v vodo.

Od Sv. Antona v Slov. Goricah. 17. dec. okoli polu 12. ure ponoči je več ljudi čutilo pri nas potres. Bil je samo en sunek tako, da se je zazibalo zidovje ter škepetala okna. Pri neki hiši sta baje na mizi ležali ogledalo in žlica ter je žlica preskočila na ogledalo. Jaz nisem slišal, ali mnogo jih pripoveduje, da so slišali in vsi ob isti uri.

K zadnjemu potresu na Dolenjskem. Piše se iz Novega mesta: Zadnji potres dne 17. dec. so spremljali čudni pojavi. Kmetje, ki so šli izpod Gorjancev čez Hrušico preko gozdov k prvi maži v mesto, so slišali v gozdovih silno pokanje, tako da so mislili, da kdo strelja in da odmevajo strelji iz pušk. Tudi v Novem mestu so marsikdo čutili silno pokanje in so ljudje mislili, da strelja. Ko so preplašeni vžgali luč, ni bilo nikjer nobenih strelj.

hov, pač pa je kmalu nastopil potres. Strajk v Hrastniku. Premogariji v Hrastniku so pričeli strajkati. Zahtevajo odstranitev nekega nepriljubljene uradnika.

Orientni ekspresni vlak, ki bo vozil preko Italije, Slovenije in Hrvaške na Balkan. Na Francoskem se je sprožil misel, naj bi se delovalo na to, da bi orientni ekspresni vlak, ko bo dovršena železnica skozi Simplon, vozil iz Pariza preko Italije, Cervinijana, Nabrežine, Ljubljane, Zidanege mosta in Zagreba na Balkan. Za jugoslovanske pokrajine bi bilo v gospodarskem oziru velikega pomena, ako bi se uresničila ta ideja. Zagrebška trgovska zbornica je v svoji zadnji seji razpravljala o tem vprašanju ter sklenila se obrniti na vse interesovane trgovske zbornice z vprašanjem, kaj so že ukrenile v tej zadevi, da bi se s tem ustvarila baza za skupno postopanje v tem velevarnem vprašanju. Orientni ekspresni vlak vozi sedaj iz Pariza preko Ulma, Dunaja, Pešte in Belgrada na Balkan. Ta črta je dolga 2057 km. Ako bi pa vlak vozil iz Pariza skozi Simplon preko Italije, Nabrežine, Ljubljane, Zidanege mosta in Zageba v Belgrad, bi bila ta proga dolga samo 1950 km. Na ta način bi bila južna in zapadna francoska pristanišča direktno zvezana z Benetkami, Trstom in balkanskimi pokrajinami, ne da bi se vlak moral dotakniti nemških dežel. Ker se na Francoskem tako iz zgolj političnih, kakor iz narodno-gospodarskih ozirov zelo zanimajo za ta projekt, se je nadejati, da se ta načrt že v bližnji bodočnosti uresniči, kar bo velike važnosti tudi za Kranjsko, kakor sploh za vse jugoslovanske dežele.

Enajst mladih tičev zaprtih. Utičelju Karlingeru pri Novem mestu so paglavei pokradli do 20 kg medu. Poizvedbe so dognale, da je bilo enajst dečkov, ki so kradli med. Vseh enajst dečkov bo zaprtih od 12 ur do 8 dni.

Na Brezjah dobe vodovod. Brezje in bližnje vasi trpe premnogokrat na pomanjkanju vode. Da se temu zlo odpmore, napravi se modern vodovod, ki bo preskrbelj vasi Brezje, Črnice, Noše, Otok, Dvorsko vas, Dobropolje, Mošnje, Gorio in Vrhnje.

Nesreča. Jakob Kos, pleskar pri Makovu, je na Selu pri Ljubljani padel z lestve in se nevarno poškodoval.

PRIMOŠKE NOVICE.

V Ricmanjih so imeli početkom decembra tri civilne pogrebe. Umrl sta dve ženski in en možki. Vse tri pogrebe je vodil župan Ivan Brdon, udeležba je bila vselej jako velika. Vsega skupaj je bilo v Ricmanjih doslej 60 civilnih pogrebov.

Velik požar je divjal dne 20. dec. v Trstu. Vsed neprevidnosti je v skladišču trvdke Fabris zažgal neki uslužbenec, nakar se je ogenj z rapidno hitrostjo širil in napravil škodo več stotisoč kron. Zelo prizadeta je tudi trvdka Urbančič, kateri so se pokvarile zlasti velike množine sladkorja. Pri ognju sta se ponesrečila dva ognjegaseca, ki so ju prenesli v bolnico.

Most se je podr. Novi most pri železniški postaji pri Sv. Luciji ob Soči se je podr.

STAJERSKE NOVICE.

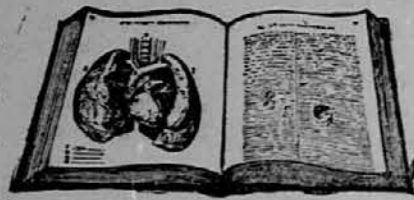
Okostje okostje so našli v Kreuthu pri Murau-u na Stajerskem ob nekem potoku. Okostje je neke 25 do 30 let stare ženske, ki je končala svoje življenje najmanj pred 3., največ pa pred 10. leti, ni se pa dalo dognati, ali se je izvršil samomor, ali umor ali samo nesreča.

NI ČLOVEKA.

KATERI NE BI BIL ŠE ČITAL V ČASNIKIH, ALI SLIŠAL PRIPOVEDOVATI OD LJUDI O VELIKEM ZNANJU IN SIŽNE ZDRAVNIŠKI SPRETNOSTI, S KATERO VSAKO BOLEZEN IN VSAKEGA BOLNIKA OZDRAVI SLAVNI

Dr. E. C. Collins M. I.,

ker je ta slavni professor edini zdravnik, kateri je napisal to prekoristno knjigo „Zdravje“, s katero



Knjiga: ZDRAVJE.

je dokazal, da ni človeške bede, trpljenja ali bolezni, katere bi on popolnoma in temeljito ne poznal.

Zatoraj! Rojaki Slovenci, mi Vam priporočamo, da se, ako ste ne močni, slabi ali bolni, obrnete edino le na Dr. E. C. Collins M. I., ker Vam on edini garantira, da Vas v najkrajšem času popolnoma ozdravi, bodi si katere koli notranje ali zunanje telesne bolezni, kakor tudi vsake:

Tajne spolne bolezni moških in ženske.

Ozdravljen. Reuma- Ozdravljena glavobola, Ozdravljeno kašlja, Ozdravljen živčne bo-
tizma in kronične, belega toka in bolezni, slabine in jetike, lezni, pokvarjene krvi
bolezni želodca, notranjih ženskih in izpadanja las.
organo.



Marko Lepetich, Olga, La.



Alojz Slama, Clarkson, Nebr.



Janez Zabukovec, Box 86 Butte, Mont.



John Krnač, Box 14 Connorville, O.

Poleg teh imamo na razpolago še na stotine pisemnih zahval, katerih pa radi pomnjkajnja prostora, ne moremo tu priobčiti.

Rojaki! Predno se obrnete na kakega drugega zdravnika ali zdravniški zavod, pišite po knjigo zdravje ter pismu priložite nekoliko znamk za postnino, nakar Vam takoj dopošljemo to knjigo zastoju. V knjigi najdete natanko opisano Vašo bolezen in nje uzroke ir. kadar Vam je vse natanko znano, bodele ložje natanko opisali svojo bolezen in čim gotoveje ozdravili.

V VSAKEM SLUČAJU toraj natanko opišite svojo bolezen, koliko časa traja, koliko ste stari in vse glavne znake in to v svojem materinem jeziku, ter pisma naslavljajte na sledeči naslov:

Dr. E. C. COLLINS

MEDICAL INSTITUTE.

140 West 34th Street, NEW YORK, N. Y.

Potem smete biti z mirno dušo prepričani v kratkem popolnega ozdravljenja. Zavod Dr. E. C. Collins-a je odprt od 10 ure dopoldne do 5. popoldne.

AVSTRILSKO DRUŠTVO V NEW YORKU

31-33 Broadway, A. N.Y.

Daje nasvete na imor, macije posreduje brezplačno službo ter delu potrebnih stvarčah podpore

Članske udruge, ki se vpišejo, dobijo do 3 ure popoldne, vsemu sedeti, a plačajo 10c.

Zmaga Slovencev v mariborski okoli. V mariborskem okrajnem glavarstvu so pri volitvah v civilno komisijo za osebni dohodinski davek zgali na vsej črti Slovenci, in sicer ne le v 3. ampak tudi v 2. razredu. S tem sa Slovenci dokazali, da so tudi celo ob jezikovni meji davčno močnejša moč kot Nemci.

V železniškem vozu okradena je bila Neža Vodušek iz Podove pri Mariboru, ko se je peljala iz Maribora v Rače. Zmanjkala ji je namreč denarnica s 192 K, kateri je pustila na klopi zraven sebe. Ker so bili v tistem vozu neki tuji možje, so jo na vsak način ti okradli, a o njih ni zdaj ne duha in ne sluha.

HRVATSKE NOVICE.

Za zanemarjeno Dalmacijo. Minister za zunanje stvari Bylandt-Reidt in ministerski predsednik Gautsch sta zasliala dalmatinske poslanca Perića, Biankinija, dr. Zaffrona, Vučkovića in dr. Ferija. Dalmatinske zastopnike je vodil predsednik dalmatinskega deželnega zbora Ivčević.

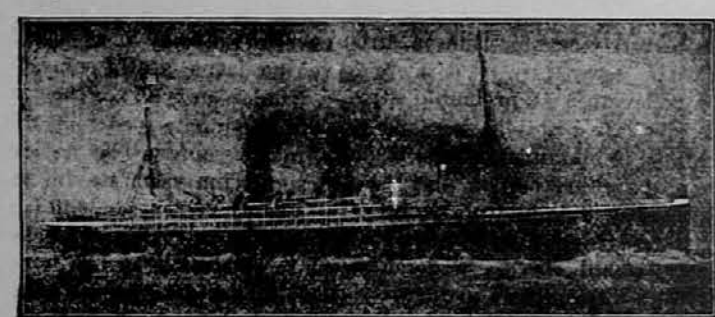
Razgovarjali so se o železniški zvezi Dalmacije z ostalo državo in o dalmatinski ladjeplovbi, kakor tudi o jezikovnih zadevah pri dalmatinskih oblastih. Oba ministra sta objubila, da hočeta upoštevati dalmatinske želje.

BALKANSKE NOVICE.

Princ Arzen Karagjorgjevič, brat kralja Petra, se je, kakor je znano, vdeležil ruske-japonske vojne kot polkovnik v konjeniškem oddelku generala Miščenska. Te dni je princ Arzen brzojavno sporočil kralju Petru, da je dospel v Petrograd in da v kratkem dospe v Belgrad. Tu ga nameravajo imenovati za poveljnika konjeniške divizije. Princ bo bival v Nišu.

Compagnie Generale Transatlantique.

[Francoska parobrodna družba.]



DIREKTA ČRTA DO HAVRE, PARIZA, ŠVICE, INOMOSTA IN LJUBLJANE.

POSTNI PARNIKI SO:

"La Lorraine"	na dva vijaka	12,000 ton,	25,000 konjskih moči.
"La Savoie"	"	12,000 "	25,000 "
"La Touraine"	"	10,000 "	12,000 "
"La Bretagne"	"	10,000 "	12,000 "
"La Champagne"	"	8,000 "	9,000 "
"La Gascogne"	"	8,000 "	9,000 "

Glavna agencija: 32 BROADWAY, NEW YORK.

Parniki odplujejo od sedaj naprej vedno ob četrtkih ob 10. uri dopoldne iz pristanišča št. 42 North River, ob Morton St., N. Y.

La Gascogne	11. jan. 1906	LA SAVOIE	15. febr. 1906.
La Savoie	18. jan. 1906	La Bretagne	22. febr. 1906.
La Bretagne	25. jan. 1906	LA TOURAINE	1. marea 1906.
LA TOURAINE	1. febr. 1906	La Gascogne	8. marea 1906.
La Gascogne	8. febr. 1906		

Parniki s zvezdo zaznamovani imajo po dva vijaka. M. W. Kozminski, generalni agent za zapad, 71 Dearborn St., Chicago, Ill.

Nikdar več v vašem življenju.

se vam ne bode nudila tako ugodna prilika, da bi mogli kupiti za tako malo ceno:

1 krasno, dobro idočo uro z dvema pokrovom in 10 letno garancijo
1 lepo pozlačeno verigo
1 krasen prstan poljubne velikosti z lepim kamnom.

Vse to velja samo 4 dolarje.

Kdor želi, torej imeti lep spomin iz Amerike, mu priporočamo, naj ne zamudi te ugodne prilike in naj takoj naroči krasno uro, verigo in prstan. Pri naročilu pošljite 1 dolar, ostalo svoto pa plačate na Express.

Kdor bi ne bil zadovoljen s pošiljateljvo mu vrnemo denar.

Pisma pišite v slovenskem jeziku in jih pošljite na naslov:

The New York Watch Co., 447 E. 87 Str., NEW YORK, N. Y.

Cuy. Phone Cent. 1619 Bell Phone: South 143

THE STANDARD BREWING CO.
izdeluje najboljšo vrsto pive.
137 Train St. Cleveland, O.

Čez osem let.

(Nadaljevanje.)

Bilo je preteklo skoraj tretje leto najinega zakona. Prišel je bil zopet prepuščaj, kakor leto za letom polno tistih burin, a neslanih veselje, ki so v grozo zakonskim možem in rodovinskim očetom, z mnogobrojimi hčerami obdarjenim.

Takrat sem bil voljen v občinski svet, seveda samo zavoljo svojega premoženja. Ravno iste predpustne dni pa smo imeli vilarne seje. Hoteli so mestne godovine poslati in les na plovila prodati. In o tej stvari je bilo govorenje, da me je groza še sedaj, če se spominjam tistih posvetovanj. Ker je hotel vsak tepe, ki so ga bili mešanje odposlali v zbor, besedo svojo govoriti, in ker je takih tepcev po stolu v mešanski zbornici sedelo preobilo, smo hodevali v "seje" dan za dnem.

V tem je prišel dan, ko je častništvo mestne posadke dajalo svoj letni ples. Tisto jutro pa je morala mala Evgenija — tako je bilo ime mojemu otroku — ostati v postelji z bolno, vročo glavico. Čez noč je bila prišla bolezen, in misel, da morda smrtni angel pokosi to mlado evgenijo, me je napolnila z obupnostjo. Popoldne je vročina nekoliko odlegla, in bolje ji je bilo. Na večer pa mi je Leonora za živca Boga obljubovala, da ne pojde na ples, da ostane doma pri bolnem otroku. S težkim srcem sem se potem razpotočil v sejo, da smo se pripravili o mestnih godovinah. In pripravili smo se do trde noči.

Ko pa smo končali, je bila že skoraj polnoč. Luna je sijala po mestnih strehah, ki jih je pokrival debel sneg. Hliten sem proti svoji hiši. Večna vrata so bila na slečaj odprta. V sobi pri vratih pa je zborovala vsa družina. In smejali so se, klepetali in Bog ve, kaj počeli. Nihče me ni čutil po stopnicah navzgor hitočega. Stopil sem v stanovanje. V Leonorini sobi je ležalo oblači in družini toaletnih priprav, razstavljenih v strašnem neredu. Dah pomlad in družini tačih sleparij na je bil razkrijen po nji.

V drugi sobi je pri mizi slonela strežajka — in spala. Ni se prebudila, ko sem hitel mimo nje. Ali Leonore ni bilo nikjer! Končno sem stopil v spalnico k otroku. Nikjer žive duše. V postelji pa je ležalo dete, mirno, tiho. Z rokami se je bila sirotec zapredla med odejo. Potni lasčki pa so ji v kipeh padali čez čelo. Bila je mrtva! V istu, čisto mrtva! Bolest, divja, srdita me je prešinila, in menil sem, da mi morajo zavreti možgani. Bila je mrtva, mrtva!

Moje zdihovanje je prebudilo strežajko. Boječe je prihitela ter govorila nekaj, da je bilo otroku bolje in da je šla gospa z bratom na ples. Na ples! In doma ji je umiral jedini otrok. Smeja je poslušala pregrešne tiste fraze puhli glav — a doma je smrt s svojo koso plesala svoj mrtvaški ples! Po godbi doneci je premikala svoje olepotičeno telo, doma pa je mlado življenje pojemale, in nje, matere, ni bilo, ker je morala — plesati! To je materino srečje! Haha! Materina ljubezen! Taka ženska, taka ženska ni imela sreče, nikdar ga ni imela! Saj še divja zver v pušavi ne zapusti svojega zaroda, če mu nevarnost preti! Ali ona je pustila umreti svoje dete, samo da je mogla — plesati! Tedaj pa se mi je strdila kri kakor led po žilah, in ljubezen do te ženske mi je izginila, čisto izginila iz sredi!

Svojega otroka pa sem napravil v belo oblačilo. Iz vrta so mi morali prinesiti svetlo, čez zimo umetno vzgojeno, in z njim sem jo obšel, da je ležala, kakor na spomladanski livadi. In na visocih svečnikih sem zapalil sveče, da so ji gorele v zadnji spomin. Potem pa sem sedel v znožje ter ji neprestano zrl v blede obraze. Dolgo časa sem bil sam z mrtvim svojim otrokom in z mrtvim mojim srcem.

Konečno je luna ugasnila na visokem nebu in zvezde so obledjele. Zunanaj je nastala tema, čista tema, kakor meni v duši.

Potem pa je pridrval voz. Začelo se je pred hišo smejanje. Poslovili so se. Ječeno sem hotel vstati — ali nisem mogel.

Prihitela je v sobo. V ničemer ni svoji obleki, posuta z bliščnimi dragocenostmi in z razkoderinami lasmi. Ali nasproti ji je prihitel duh mrtvaški, nasproti so ji plapolale mrtvaške sveče, nasproti ji je donela tromba sodnjega dne: Mrtve otrok!

Drugo jutro pa sem ji zaprl svojo hišo ter jo pripeljal k očetu nazaj. Starec se je grozil in od jeze se penil. Ali pri njem je morala ostati. Mesto pa je imelo govoriti vsaj za leto dni!

mize". Modri sodniki so sodili in dejali, da je krivica na moji strani, ker sem svojo zaročeno ženo hudobno zapustil ter šel po svetu, Bog ve, kam. Hudobno zapustil! Haha! A tudi prav! In v razsodbo so se postavili, da moram svoji ločeni ženi plačevati toliko in toliko, da bo mogla živeti in se oblačiti. Denar pač vsako rano zaceli! Osem let! osem dolgih let sem se klatil po tujini, in sedaj sem truden in življenja sit se povrnil. Iskal sem ljubezni, ali postavili so me v pešeno puščavo, kjer ni studenca, ne hladilne dežja izpod neba, da bi mi okrepil onemoglo ude.

4.

Sedaj sem že dva dni tu v mestu, in žive duše ni še bilo blizu. Čisto sem pozabljen! Pač beležnik, ki me je ta čas premoženje oskrboval, se me je vendar še spominjal! Prišel je ter mi prinesel dolg, dolg račun, iz katerega je razvidno, kakor je pristavil ponosno, stanje vsega mojega premoženja.

Če pa stojim na ulici, se me ogiblje vse. Prijatelji nekdanji mi ginejo izpred oči, ako pridem na sto korakov blizu. Kakor bi jih veter odpihal, tako jederna se vselej zasnežejo v kako stransko ulico. Bog z njimi. Če se pa le oginit ne morejo, obračajo ti farijezi pogleda v stran ter se delajo, kakor da bi me ne videli. Licemere! Nekaj pa so lazili za mano ter mi lizali roke. Smeji pa me sili, kadar mi pride nasproti kakov tak licemerec s svojo družino! S svojo debelo soprog stopa mogočno s tolstim svojino obrazom mimo, obdan s četo otrok. Mimo stopaje pa me meri z imenitnimi pogledi, češ: pogledaj me, v rodovinski sreči cvetočega, v isti sreči, katero si ti tako lahkomiselno pahnol od sebe!

Tacega občitanja so polni ti licemerski obrazi. A vsi ti očitalci se delajo, kakor da bi bili Bog ve kako srečni! So pa vendar tako siromašne stvari! In takih mršesov naj bi se stramoval? Jaz, ki sem svoje življenje daroval idealom, ki sem se hotel povzdigniti ter sem se tudi povzdignil iz prahu, po katerem ta golazen lazi ter bode lazila venomer!

Če pozledam te zakonske može s tistimi zakonskimi ženami in s tistimi zakonskimi otroki, pač ne vem, zakaj naj bi mi zardela lica! Kakor svetnik stojim v bleknu nad njimi, in če zro z zaničevanjem na me, vračam jim to zaničevanje po dvakrat in trikrat. Imam ženo in otroke! Tako javkajo o vsaki priložnosti. S tem izgovorom zatajujejo svojega cesarja, če je treba, svojega Boga, svoj narod, svoj značaj! In takih zakonskih siromakov naj bi se sramoval, pred njimi naj bi izginil, kakor ponočni ptič v mrak, in zavoljo njih naj bi se ne upal stopiti več na jasno, svetlo sonce?

Nikdar ne! Kakor bog z visocega Olimpa stopam med temi filistri in ne obračam obraza ne na levo, ne na desno. Njim vsem stavim se na upor! Včeraj zvečer sem bil v gledališču, v svoji loži. Zviti moj beležnik si je na moje stroške leto za leto kupoval ložo, "ker tako bogata hiša mora imeti ti svojo ložo, če je tudi prazna vsak večer!" Vstopil sem, kakor da bi bil prišel po svoji vsakdanji navadi, mirno, brez vsake strasti in z obrazom brezskrbnim. Hladnokrvno sem slekel rokavice s prstov in potem flegmatično sedel na mehko blazino. Na odru se je že igralo, in nekdo slab lir se je s kričanjem trudil, da bi spravil na nit velikansko Sekspirovo poezijo. Prostor je bil jasno razsvetljen. In ker so bile ravno tedaj klasične igre prišle v modo, je bilo gledališče polno. Po ložah je sedelo obilo krasnega ženstva in vse to je bilo zamaknjeno tja na oder, kakor da bi Bog ve kako bilo vneto za nebeškega Sekspirja.

Ko pa sem sedel na svoje mesto, je bilo, kakor bi bila električna iskra šinila med to družbo. Hipoma so se jeli obrniti obrazi proti meni, in sto in sto oči me je skozi ostro steklo opazovalo. Potem pa se so spogledavali in se posmehovali ter me obdelavali z ostrimi svojimi jeziki. Prepričan sem, da se je neizrečeno hudega isti večer govorilo o meni.

Na drugi strani, skoro ravno meni nasproti, so sedeli Grmovi v svoji loži. Tudi Leonora je sedela tam, a takoj o mojem vstopu je izginila v zatijše, v mrak. Stari pa še s trepalnicami ni gnil. Kakor kip je sedel na svojem prostoru in samo sedaj pa sedaj krčevito pogladil z roko belo svojo brado ali si pa podrgnil z njo čez plešo na glavi.

A jaz sem ostal na svojem mestu. Ko pa je bilo končano drugo dejanje, mi je prinesel sluga vest, da bi rad nekdo z mano govoril. Podal mi je karto. Na nji pa se mečitale ime brata nekdanje svoje soproge! Ko sem se je bil ločil od nje, je bila ta brat še skoraj otrok, mlada, boječa in boleha stvarec. Ali sedaj je hotel ta Feliks Grm z mano govoriti! Na listu se je bralo, da služi med vojaki, in da je častnik. Čisto sem bil pozabil tega brata svoje žene, ali danes se mi je sam vrnil v spomin.

Sluga je bil komaj odšel, in že je vstopil pri meni Feliks Grm. Kar ga nisem videl, je bil močno zrasel. Ali šibki njegov život je bil sklonjen in zelo neprijeten vtisk podobne njegove, na kateri je visela uniforma, kakor bi se sušila na drogu. Suha glava mu je

Nad 30 let se je obnašal
Dr. RICHTERJEV
SVETOVNI, PRENOVLJIVI
"SIDRO"
Pain Expeller
tot najboljši lek zoper
REUMATIZEM,
POKOSTNICO,
PODAGRO itd.
in razne reumatične
neprilike.
Sveč. 25ct. in 50ct. v vseh lekarnah ali pri
F. A. Richter & Co.
215 Pearl Street,
New York.

na šibkem vratu nemirno tičala med visokimi ramami, tako da se je videle, kakor da bi se hotela vsak trenutek odtrgati na visokem stališču ter zdrsiti doljina pred noge. Pod nizkim čelom pa mu je gorelo oko v prednem ognju, kakor tistim bolnikom, ki z gnilih drobom vsak dan pričakujejo smrti. Pri tem pa se je vedel boječe ter zrl neprestano na dolge svoje noge in na vsak korak, ki ga je storil. Dolgo truplo mu je bilo videti na poti, in vedel se je tako, kakor da bi sam ne znal, kam naj bi dejal to svoje raztegnjeno telo.

(Dalje prihodnjič.)

JOHN KRACKER.
1199 St. Clair St., Cleveland, O.



Priporočaj rojakom svoja izvrstna
VINA, ktera v kakovosti nadkriju-
jejo vsa druga ameriška vina.

Rudeče vino (Concord), prodajan
po 50c galono; belo vino (Catawba)
po 70c galono.

NAJMANJŠE NAROČILO ZA VINO
JE 50 GALON

BRINJEVEC, za katerega se v
portlandu brinje iz Kranjske, velja 12
steklenic sedaj \$13. **TROPINOVEC**
\$2.50 galona. **DROŽNIK** \$2.75 ga-
lona. — Najmanjše posode za žganje
so 4 1/2 galone.

Naročilo je priključiti denar.
Za obila naročila se priporoča

JOHN KRAKER
1199 St. Clair St., Cleveland, Ohio

Spominjajte se ob raznih prilikah
naše prekrasne družbe sv. Cirila in
Metoda v Ljubljani! Mal polski dar
domu na oltar! (v d.)

Pojdite k najbližnjemu agentu po
vožnje listke via

The Great Wabash
železnice.

Vozovi za turiste ali izletnike vsak
torek, četrtek in soboto z izbornim
vlakom

"CONTINENTAL LIMITED",

kteri ostavi Boston, Mass., ob 1. uri
popoldne in je v zvezi istega dne
popoldne v Rotterdam Junction s
Continental Limited iz New Yorka.

Vozovi s komotno otvarjajočimi se
stoli prosti.

Vstavi se v **NIAGARA FALLS.**

Krasni komfortni vlaki v Detroit,
Chicago, St. Louis, Kansas City in
Omaha. Direktna zveza s Texasom,
Mexico, Colorado, Los Angeles, San
Francisco, Portland, Tacoma in vse-
mi točkami onstran srednjega polu-
dnevika.

Informacije gledé vožnjih cen,
oskrbljenosti Pullmanovih in turisti-
ških vagonov dobiti je pri

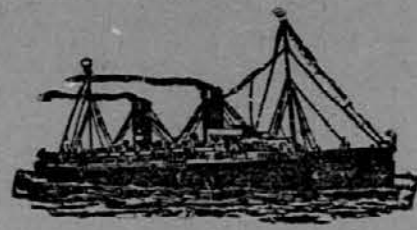
H. B. MCLELLAN, G. E. A.,
337 Broadway, New York,
J. E. BARRY, agent za turiste,
176 Washington St., Boston, Mass.

Čast mi je naznaniti slavemu
občinstvu v Chicago, Ill., zoper
tudi rojakom po Zied. državah,
da sem otvoril novo urejmo
saloon pri "Triglavu",
617 S. Center Ave., Chicago, Ill.,
blizu 19. ulice,
kjer točim pristno uležano Atlas-
pivo, izvrstni whiskey. Najboljše
vina in dišeče smokde so pri meni
na razpolago. Nadalje je vsakemu
na razpolago dobro urejeno kupa-
lišče in igralna miza (pool table).
Potujoči Slovenci dobrodošli. Vse
bodem dobro postregel. Za obilno
očisk se priporoča.
JOSEF RUSK,
617 S. Center Ave., Chicago, Ill.

CUNARD LINE

PARNIKI PLJUJEJO MED
TRSTOM, REKO IN NEW YORKOM.

PARNIKI IMAJO JAKO OBSEŽEN POKRIT PROSTOR NA
KROVU ZA ŠETANJE POTNIKOV TRETJEGA RAZREDA.



CARONIA

odpluje iz New
Yorka dne 9. ja-
nuarja 1906.

CARPATHIA

odpluje iz New
Yorka dne 16.
januarja.

ULTONIA, SLAVENIA in PANNONIA so parniki na dva vi-
jaka. Ti parniki so napravljani po najnovejšem kroju in zelo prikladni
za tretji razred. **JEDILA** so dobra in potnikom trikrat na dan pr-
vni postrežena.

Vožnje listke prodajajo pooblaščen agentji in

The Cunard Steamship Co., Ltd.,

55 Broadway, New York.

126 State St., Boston

67 Dearborn St., Chicago.

AUSTRO-AMERICAN LINE

Regularni potni parniki

"**SOFIA Hohenberg**" odpluje 13. jan.

"**GERTY**" odpluje 27. jan.

"**GEORGIA**" odpluje 3. feb.

vožljo med New Yorkom, Trstom in Rev.

Najpripravnější in najcenejša parobrodna četa v
Ljubljano in sputh na Slovensko. Železnica velja do Ljub-
ljane le 50 centov. Potniki dospo isti dan na parnik.
ko od doma gredo

Železniške cene iz New Orleansa so zelo nizke na vse strani.

THE FOREST CITY BREWING CO.

Jedina Češko-Slavjanska

profitrustna pivovarna družba
v Clevelandu, O.

Vari iz najboljšega ameriškega sladju in iz importi-
ranega češkega humela iz Zateca

pravo plzensko pivo "Prazdroj".

Kdor enkrat naše pivo poskusi, ne bo zahteval dru-
zega. Radi tega, rojaki, zahtevajte od gostilničarjev
ednole plzensko pivo "Prazdroj". Podpirajte le one,
ki vas osvobodijo od trstovega jarma.

Naša pivovarna nahaja se na **Union Street,**
nasproti Wheatland in Homewood St.
Matěj Bečko, kolektor.

Rojakom

v Pittsburgu, Pa.

in okolici

raznjam, da j. za tamošnji okraj moj

edini pooblaščen zastopnik za vse posle

JAKOB ZABUKOVEC,

4324 Blackberry Alley

Pittsburg, Pa.

Uradne ure: vsak dan od 7. do 8. ure, ter ob sobotah do
8. ure zvečer.

Rojakom ga tople priporočam.

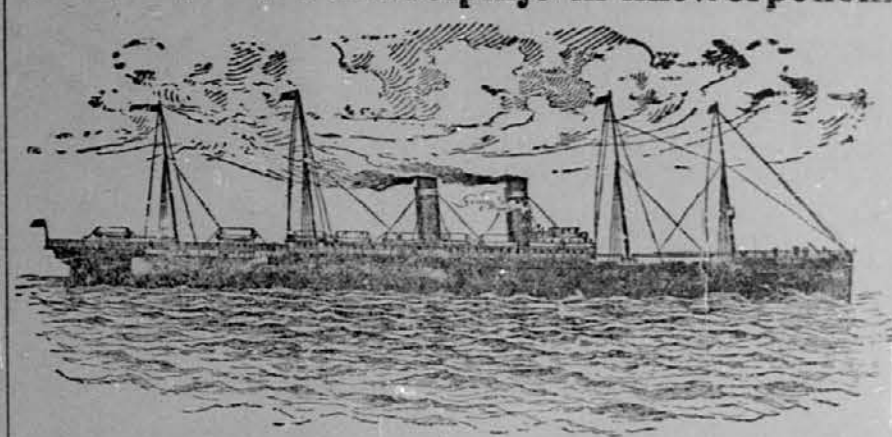
Frank Sakser.

Skušnija učil!
Podpisani naznanjam rojakom,
da izdelujem
ZDRAVILNO GRENKO VINO
po najboljšem navodilu, iz najbolj-
ših rož in korenin, ki jih je dobil v
Evropi in Ameriki, ter iz čiste-
saravnega vina.
Kdor boleha na želodcu ali
prebavnih organih, naj ga pi-
je redno.
Potilja se v zabojih po 1 tucat
(12 steklenic) na vse kraje zapad-
nih držav Severne Amerike.
V obilna naročila se priporoča
JOSEF RUSK,
617 S. Center Ave., Chicago, Ill.

Alojzij Česarek
50 Union Ave., Brooklyn, N. Y.
Pošilja
denarje v staro domovino
najceneje in najhitreje.
Preskrbuje parobrodne listke,
(tikete) za razne prekomorske
črte.
V zalogi ima veliko število za-
bavnih in poučljivih knjig.

RED STAR LINE

Prekomorska parobrodna družba „Rudeča zvezda“
posreduje redno vožnjo s poštnimi parniki med
New Yorkom in Antwerpenom * * * * *
* * * * * **Philadelphijo in Antwerpenom**



Prevažajo potnike s sledečimi poštnimi parniki:

VADERLAND dva 41jaka 12017 ton. **KROONLAND** 12760 ton.

ZEELAND 1305 ton. **FINNLAND** 12750 ton.

Pri cenah za modkrovje so vpštete vse potrebščine, dobra
hrana, najboljša postrežba.

Pot čez Antwerpen je jedra najkrajših in najprijetnejših za potnike iz ali
v Avstrijo: na Kranjsko, Stajersko, Korosko, Primorje, Hrvaško, Dalmacijo in
druge dele Avstrije.

Iz **NEW YORKA** odplujejo parniki vsako soboto od 10:30 ur* dolo-
judne od pomola šev. 14 ob vnozi Fulon Street. — Iz **PHILADEL-**
PHIE vsako drugo sredo od pomola ob vnozi Washington Street.
Glede vprašanj ali kupovanja vožnjih listkov se je obrniti na:

VAŽNO!

Slika predstavlja nro. za go-
spode z zlato prevlečeno in
dvojnimi pokrovi, velikost 16",
in je
jamčena za 20 let.

Kolesovje je najboljšega ame-
rikanskega izdelka
Elgin all Springfield
na 15 kamnov.
Blago se pošilja na zahtevo
in stane sedaj samo
\$13.00.

Za obilne naročbe se priporoča in beleži
z veseloštopovanjem
Jacob Stonich,
72 E. Madison St. Chicago, Ill.

Niže podpisana priporo-
čam potujočim Slovincem
in Hrvatom svoj.....

SALOON
107-109 Greenwich Street,
NEW YORK

v katerem točim vedno
pivo, doma prešana in
importirana vina, fine
likerje ter prodajam iz-
vrstne smokde.....

Imam vedno pripravljen dober
prigrizek.
Potujoči Slovinci in Hr-
vatje dobé.....

stanovanje in hrano
proti nizki ceni. Posre-
žba solidna.....

Za obilen poset se priporoča
FRIDA VON KROGE
107-109 Greenwich Street, New York.

Velika zaloga vina in žganja
Matija Grill,

Prodaja belo vino po 70c galon
črno " " 50c
Drožnik 4 gallone za \$11.00
Brinjevec 12 steklenic za \$12.00
ali 4 gall. (sodček) za \$16.00

Za obilno naročilo se priporoča
Matija Grill,
1548 St. Clair St. CLEVELAND, O.

Domače nodietje.

Vsak Slovenec ali Hrvat pije
naj v korist svojega zdravja
"Triglav" zdravilno grenko
vino in "Ban Jelačić gren-
čico", ktero je vse narejeno iz
pristnih zelišč in pravega
vina.
Dobi se pri:
"Triglav Chemical Works",
3568 W. 18th St.,
CHICAGO, ILL.

BANČNA PODRUŽNICA
CLEVELAND, O.
1752 St. Clair Street.
Lastnik: Frank Sakser,
109 Greenwich St., New York.
Vodja: Anton Bobek.
...prodaja...
parobrodne listke
za razne prekomorske črte po izvir-
nih cenah.
...Posilja...
denarje v staro domovino
najceneje in najhitreje.